

## Re: Autorization to traduce and use publication (2023-COP-293)

Gladys Del Rocío Del Pozo Albuja <gdelpozo@espol.edu.ec>

Mar 31/10/2023 12:31

Para: PAAR Daniela <Daniela.PAAR@publications.europa.eu>

CC: Daynet Sosa Del Castillo <dasosa@espol.edu.ec>

Hi Daniela thanks for your response and authorization.

Sure, once we have the translation, we will share it with Isabel.

Best regards,



**Rocío Del Pozo Albuja**

Gestora de Transferencia de Tecnología

Vicerrectorado I+D+i

Oficina de Transferencia de Resultados de la Investigación -OTRI

[www.espol.edu.ec](http://www.espol.edu.ec)

---

**From:** PAAR Daniela <Daniela.PAAR@publications.europa.eu>

**Date:** Monday, 30 October 2023 at 02:20

**To:** Gladys Delrocio Del Pozo Albuja <gdelpozo@espol.edu.ec>

**Subject:** RE: Autorization to traduce and use publication (2023-COP-293)

Dear Ms Delrocio Del Pozo Albuja,

Thank you for your request dated 24 October 2023 addressed to the OP Info Helpdesk and passed on to me for follow-up as a member of the section responsible for dealing with European Union copyright matters.

We are pleased to inform you that in accordance with the Commission [Decision](#) of 12 December 2011 on the reuse of Commission documents, and upon consultation with the relevant author service of the European Commission, the requested publication “Ecuador IP country factsheet” may be translated into Spanish / reused free of charge, for non-commercial or commercial purposes, provided the source is acknowledged.

Furthermore, the author service kindly asks you to provide them with a copy of the translated version in order to put it on their website. For this purpose, you may contact Ms Isabel Martínez via [isabel.ms@ua.es](mailto:isabel.ms@ua.es)

Please do not hesitate to contact us again, should you have any further request.

Best regards

**Mrs Daniela PAAR**

«Copyright and legal issues» Section

---

**Publications Office of the European Union**

Resources and Logistics Directorate

Calls for Tender, Contracts and Copyright Unit

2985 Luxembourg • LUXEMBOURG

Tel: +352 292942533 • Fax: +352 292942672

<http://publications.europa.eu>

[Facebook](#) - [@EU Bookshop](#) - [@EUR-Lex](#)

**From:** Gladys Delrocio Del Pozo Albuja <[gdelpozo@espol.edu.ec](mailto:gdelpozo@espol.edu.ec)>  
**Sent:** Tuesday, October 24, 2023 7:12 PM  
**To:** OP INFO HELPDESK <[op-info-helpdesk@publications.europa.eu](mailto:op-info-helpdesk@publications.europa.eu)>  
**Cc:** Daynet Sosa Del Castillo <[dasosa@espol.edu.ec](mailto:dasosa@espol.edu.ec)>  
**Subject:** Autorization to traduce and use publication

Hi, my name is Rocío Del Pozo and I work for a Escuela Superior Politécnica del Litoral a public university in Ecuador. Recently we have established a TTO at the University, and we are gathering information and resources for academic purposes. In this matter we would kindly ask if there is any chance to obtain your permission to traduce the attached publication found at your website, in order to use and distribute among our researchers and academic community in our University's web.

We will be looking forward for you answer.  
Kind regards,



**Rocío Del Pozo Albuja**  
Gestora de Transferencia de Tecnología  
Vicerrectorado I+D+i  
Oficina de Transferencia de Resultados de la  
Investigación -OTRI  
[www.espol.edu.ec](http://www.espol.edu.ec)